

HapodHoe caobo

Http: HC.uzpak.uz

E-mail: slovo@uzpak.uz Издается с 1 января 1991 года

28 января 2003 года, N 23 (3115)

Bmophuk

ПРИЕМ В РЕЗИДЕНЦИИ OKCAPON

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 24 января принял в резиденции Оксарой заместителя Государственного секретаря США по делам Европы и Евразии Элизабет Джонс.

вивается во многих сферах.

MAHOPAMA ВНЦ

БУДЕТ ГУЗАР к наврузу

Махалля "Эркин" — одна из немногих в Андижане, которая не имела до сих пор своего гузара. Ныне эта проблема считается почти решенной. При безвозмездной помощи правления центрального городского рынка и старейшего жителя махалли Ахмаджона Рахмонова здесь началось и активно ведется строительство просторного помещения, где разместятся комнаты махаллинского схода граждан, женсовет, примирительная комиссия, а также чайхана, бытовой комплекс. Работы планируется закончить к празднику На-

ТАЙНА ВКЛАДА --CBALLEHHA

Центральным банком Узбекистана в Намангане проведен практический семинар для руководителей, главных бухгалтеров и юристов-консультантов коммерческих банков, Главная его тема - обеспечение секретности банковской информации. На семинаре отмечалось, что тайна банковского вклада и расчетного счета во всем цивилизованном мире является одним из основных требований, предъявляемых клиентами к работникам банков. С появлением в нашей стране коммерческих банков этому вопросу стали уделять серьезное внимание.

СЕМИНАР-TPEHNHI

В Ташкенте, в Центре среднего специального, профессионального обучения начался семинар-тренинг на тему «Профессиональная педагогика». Мероприятие проводится с целью поднятия в колледжах на еще более высокий уровень качества содержания и методов обучения. Центр среднего специального, профессионального образования плодотворно и на долгосрочной основе сотрудничает с компаниями и фондами многих государств, таких, как Израиль, Испания, Великобритания, Германия, Польша, Швейцария, Япония, Франция, Малайзия.

B PAMKAX СОВМЕСТНОЙ программы

В Ургенче состоялся семинар, организованный представительством в нашей стране Детского фонда ООН ЮНИСЕФ, Министерством здравоохранения Узбекистана. Научно-исследовательским институтом эндокринологии. Прошел он в рамках совместной программы по предупреждению среди населения заболеваний, вызванных недостатком йода в человеческом организме.

о погоде...

БЕЗ ОСАДКОВ

Лневная температура воздуха: по Каракалпакстану и Хорезмской области — 0—5 градусов тепла; по Бухарской и Навоийской областям - 5 -10 тепла; по Кашкадарьинской и Сурхандарынской областям — 6—11 тепла; по областям Ферганской долины — 2—7 тепла; по Ташкентской, Сырдарьинской, Джизакской и Самаркандской областям - 5-10 тен-

В столине республики неременная облачность, без осадков. Ночью и угром местами туман. Температура воздуха ночью 0--2 градуса тепла, днем -- 7--- 9 тепла.

По сообщениям наших корреспондентов и информационных агентств.



А во время официального визита Президента Ислама Каримова в США в марте прошлого года между Узбекистаном и США была подписана Декларация об основах стратегического партнерства и сотрудничества. Этот документ поднял на новый уровень взаимоотношения между нашими

До сего времени нашу республику посетило множество официальных делегаций, и в частности Государственный секретарь Колин Пауэлл, министр обороны Дональд Рамсфельд, сенаторы, конгрессмены и другие авторитетные деятели. Эти визиты способствуют дальнейшему расширению отношений между Узбекистаном и США.

В частности, заместитель Государственного секретаря США по делам Европы и Евразии Элизабет Джонс приезжала в нашу страну год назад. Тогда прошли переговоры по вопросам здравоохранения, водоснабжения, финансов, прав человека, обеспечения региональной безопасности и многим другим сферам. Нынешний визит Э.Джонс можно на-

звать логическим продолжением этих переговоров. В ходе встречи состоялся обмен мнениями о всестороннем расширении сотрудничества между Узбекистаном и США, обеспечении региональной безопасности, процессе восстановления мира в Афганистане, о международной обстановке и по другим вопросам, интересующим стороны.

ВИЗИТ JEJEFALIAN

Представители прибывшей в нашу страну делегации во главе с заместителем Государственного секретаря США по делам Европы и Евразии Элизабет Джонс

24 января провели встречи в ряде министерств и ведомств. Во время беседы с заместителем Премьер-мини-

стра Республики Узбекистан, министром экономики Рустамом Азимовым обсуждались вопросы, связанные с развитием торгово-экономического сотрудничества между Узбекистаном и США. В ходе встречи с министром иностранных дел на-

шей страны Абдулазизом Комиловым рассматривалось сегодняшнее состояние и перспективы взаимоотношений между Узбекистаном и США, вопросы дальнейшего расширения сотрудничества. На переговорах состоялся также обмен мнениями по региональным вопросам и относительно сложившейся обстановки на международной арене.

В тот же день гости провели переговоры с министром обороны Кадыром Гулямовым и министром внутренних дел Зокиржоном Алматовым.



ПРЕЗИДЕНТ ОТБЫЛ В ИСПАНИЮ

Саидмурад РАХИМОВ,

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 27 января отбыл с государственным визитом в Королевство Испания.

В связи с этим в ташкентском аэропорту глава нашего государства дал интервью журналистам.

— Хотя в географическом плане Испания является для нас далекой страной, она для Узбекистана — одно из близких государств, — сказал Президент Ислам Каримов. — Во дворце Амира Темура вел свою деятельность посол Испании Клавихо. В свою очередь Амир Темур назначил послом в Королевство Испания Мухаммада аль-Кази.

Уже один этот факт свидетельствует о том, что еще 600 лет тому назад между двумя народами были налажены культурные, просветительские, политические и экономические связи.

Как свидетельствуют исторические источники, известный испанский историк Руи Гонсалес де Клавихо долгое время жил во дворце Амира Темура. Не только Испания, но и вся Европа по трудам Клавихо знала о нашей стране, о населяющих ее народах. Они были осведомлены о политике, проводимой в государстве Амира Темура, политических процессах в регионе, о культуре и достижениях науки в нашей стране. С этой точки зрения есть все основания говорить о том, что народы двух стран издревле находились в хороших отношениях друг с другом.

— Что касается современной Испании, — продолжал руководитель нашего государства, — то население этой страны составляет сейчас более 40 миллионов человек. Объем годового внутреннего валового продукта равен 600-700 миллиардам долларов США. Эта цифра показывает, какое место занимает Испания

в мировой экономике. Испания является одной из стран, которая ведет активную деятельность также и на политической арене. К примеру, Испания активно участвует в проводи-

мых международным сообществом установлении мира в Афганистане, восстановительных работах на пострадавшей от войны земле. Небезразлично относится испанское правительство и к вопросу укрепления мира и стабильности в нашем

Если говорить об экономическом сотрудничестве между Узбекистаном и Испанией, то, к сожалению, работу в этом направлении нельзя назвать удовлетворительной. Пока что в Узбекистане создано всего лишь шесть предприятий совместно с испанскими предпринимателями. То же самое можно сказать и о торговле. Одной из основных целей этой поездки является обсуждение вопросов, связанных с дальнейшей активизацией взаимосвязей, широким привлечением испанских инвестиций в экономику нашей страны.

Целый ряд финансовых проектов в нашей республике в настоящее время осуществляется за счет кредитов, выделяемых Испанией.

Еще один из важнейших вопросов, которые предстоит обсудить, касается туризма. Известно, что Испания считается одним из крупнейших государств мира с развитым туризмом. Годовой доход, получаемый страной от этой сферы, составляет 34 миллиарда долларов США. В Узбекистане также немало таких привлекающих внимание туристов городов, как Самарканд, Бухара, Хива, Шахрисабз. Если мы улучшим сотрудничество в этом отношении, несомненно, можем получить немалые выгоды. В этом направлении мы намерены провести переговоры с руководством Всемирной туристической организации. В ходе визита будут обсуждаться также вопросы расширения сотрудничества в сфере образования, культуры, финансов. Предусмотрены также встречи с представителями сената, пред-

принимателей и общественности. Еще один момент. В Испании за год устраивается государственный визит руководителей максимум одной или двух стран. Прием делегации Узбекистана на таком высоком уровне свидетельствует о глубоком уважении Королевства Испания к нашей стране, народу и Президен-

Нет сомнения в том, что этот государственный визит Президента нашей страны станет основой для подъема на новый уровень сотрудничества между двумя странами и народами во всех сферах.

Мадрид. 27 января. Сообщает специальный корреспондент УзА Озод РАДЖА-

Делегация нашей страны во главе с Президентом Исламом Каримовым сегодня прибыла в Мадрид. В королевском дворце «Эль Пардо», украшенном государственными флагами Узбекистана и Испании, состоялась официальная церемония встречи высокого гостя. В честь руководителя нашего государства был выстроен почетный караул. Прозвучали государственные гимны двух государств. Президент Ислам Каримов и Король Хуан Карлос I обощли ряды почетного карау-

В резиденции, где разместился руководитель нашей страны, Государственный секретарь Министерства иностранных дел Испании Р. Мигель устроил прием для де-

легации Узбекистана. После этого Ислам Каримов посетил дворец «Сарсуэла» — официальную резиденцию королевского семейства. Здесь состоялась встреча с Королем Хуаном Карлосом I. Во время искренней беседы стороны обменялись мнениями по многим вопросам двустороннего сотрудничества и международным проблемам.

Вечером во дворце от имени Короля Испании был дан официальный прием в честь высокого гостя.

В ходе визита запланированы встречи Ислама Каримова с Председателем правительства Испании, членами постоянных комитетов Сената и Конгресса депутатов, мэром Мадрида, деловыми кругами. В программе визита также предусмотрена беседа руководителя нашей страны с Генеральным секретарем Всемирной туристической организации Ф. Франжиали. Фото Абдувахида ТУРАЕВА.

YKA3 Президента Республики Узбекистан

О мерах по кардинальному увеличению доли и значения частного сектора в экономике **Узбекистана**

В целях стимулирования ускоренного развития частного сектора, кардинального повышения его роли и значения в экономике страны, коренного совершенствования системы корпоративного управления приватизированными предприятиями:

1. Считать широкое развитие частного предпринимательства, создание предприятий, основанных на частной собственности, в том числе в результате приватизации государственного имущества, и на этой основе значительное повышение доли частного сектора в структуре экономики важнейшим приоритетом проводимых в стране экономических реформ и рыночных преобразований.

Кабинету Министров Республики Узбекистан в двухмесячный срок разработать и внести в установленном порядке на рассмотрение Олий Мажлиса Республики Узбекистан проект Закона «О частном предприятии», предусмотрев в нем порядок создания и деятельности частных предприятий, систему льгот и преференций, стимулирующих приоритетный рост частной собственности в сфере

производства и услуг. 2. Признать нецелесообразным сохранение государственной доли в уставном фонде акционерных обществ в размерах 25 и менее процентов и осуществить ее реализацию преимуществен-

но в частную собственность.

Госкомимуществу Республики Узбекистан:

реализовать поэтапно на фондовом рынке в 2003—2004 годах государственные пакеты акций приватизированных предприятий, в уставном фонде которых государственная доля составляет 25 и менее про-

в двухнедельный срок внести в Кабинет Министров проект Программы разгосударствления и приватизации на 2003-2005 годы с учетом положений настоящего Указа.

3. Установить, что: с 1 февраля 2003 года минимальный размер уставного фонда открытых акционерных обществ составляет сумму, эквивалентную 50.000 долларов США по курсу Центрального банка Республики Узбекистан

на дату регистрации общества; открытые акционерные общества до 1 января 2004 года обязаны довести свои уставные фонды до суммы не менее указанного размера либо преобразоваться в установленном порядке в иные организационноправовые формы, преимущественно в частные предприя-

число участников общества с ограниченной и дополнительной ответственностью не может превышать 50 юридических и физических лиц.

(Окончание на 2-й стр.)

ПОСТАНОВЛЕНИЕ Кабинета Министров Республики Узбекистан

Об ускорении строительства новой железнодорожной линии Ташгузар-Бойсун-Кумкурган

В целях создания благоприятных условий для развития транспортных коммуникаций страны, экономического и социального развития Кашкадарынской и Сурхандарынской областей, ускорения реализации проектов освоения месторождений природных ископаемых, а также развития социальной инфраструктуры южных регионов республики Кабинет

Министров постановляет: . Принять предложение Министерства экономики Республики Узбекистан и ГАЖК «Узбекистон темир йуллари» о поэтапном вводе отдельных участков новой железнодорожной линии Ташгузар-Бойсун-Кумкурган:

по участкам Ташгузар—Дехканабад и Бойсун-Кумкурган в 2003-2005 годах за счет

средств государственного бюджета (20%) и собственных средств ГАЖК «Узбекистон темир йуллари» (80%);

по участку Дехканабад-Бойсун в 2004—2007 годах за счет средств привлекаемых иностранных инвестиций.

2. Министерству экономики, Агентству по внешним экономическим связям Республики Узбекистан обеспечить проработку вопроса с соответствующими правительственными учреждениями Японии о привлечении льготных долгосрочных иеновых кредитов для финансирования и материально-технического обеспечения строительства участка Дехканабад-Бойсун.

(Окончание на 2-й стр.)

Репортеры сообщают

Новый центр в Нукусе

В Каракалпакском государственном университете им. Бердаха состоялась церемония открытия компьютерного центра Нукус-КОІСА.

Организация центра стала еще одним этапом сотрудничества университета с Корейским агентством по международному сотрудничеству (КОІСА). Открыв в 1995 году представительство в Узбекистане, агентство направило свою деятельность на реализацию программ технического содействия в различных сферах жизни республики. Под эгидой КОІСА в регионах страны работают медики, эксперты, инструкторы таэквандо, производится поставка оборудования и т.д. В рамках сотрудничества агентства с КГУ в университете с 2001

Андрей КИМ,

Кстати, наша страна участвует в

них в третий раз. Впервые это было в

китайском Харбине, когда спор за

медали вели более 450 спортсменов-

зимников из 16 государств Азии. Тот-

да наша делегация смогла войти в

пятерку сильнейших, завоевав "се-

ребро" в женском одиночном фи-

турном катании и "бронзу" в мужс-

(Южная Корея) наша команда су-

мела стать обладательницей чуть боль-

шего количества наград. Здесь уже

появилось "золото" фигуристки Та-

В 1999 году в городе Канг-Вон

наш корр.

ком фристание.

года действует центр корейского языка. Здесь же в качестве преподавателей корейского языка и информационных технологий работают два волонтера. А для создания центра Нукус-КОІСА агентство предоставило десять компьютеров "Пентиум-4".

Как отметил присутствующий на церемонии открытия Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Корея в Узбекистане г-н Сонг-Хван Ким, корейская сторона весьма заинтересована в дальнейшем развитии и углублении сотрудниче-

Зимний старт азиатского континента

1 февраля в японском городе Амори стартуют пятые зимние Азиатские игры.

В числе тридцати стран континента будут и представители Узбекистана.

тьяны Малининой, которая три года

назад уступила первенство китайской

спортсменке, "серебро" Романа

Скорнякова в фигурном катании у

мужчин, а также "броиза" в парном

катании, обладателем которой стал

дуэт в составе Натальи Пономаревой

вступит около 1.200 спортеменов. В

числе претендентов в трех дисцип-

линах - женском фигурном катании,

в соревнованиях пар, а также в спо-

ре горнолыжников - будут значить-

ся имена четырех узбекистанцев: фи-

гуристки Анастасии Гимазетдино-

вой, дузга в составе Марины Ага-

ниной и Артема Князева и горно-

В этом году в борьбу за награцы

и Евгения Свиридова.



ства агентства с университетом. Наш корр.

на снимке: во время церемонии открытия.

лыжника Кайрата Эрметова. Также

в состав спортивной делегации Уз-

бекистана, которая 29 января отпра-

вится в Японию, вошли тенераль-

ный секретарь НОК Узбекистана М.

Бабаев, суды, который будет оце-

нивать выступления фигуристов, Е.

Рохин и тренер-горнольскник В. Сте-

- По традиции, основными на-

шими конкурентами будут команды

Японни и Китая, - прокомменти-

ровал событие генеральный секре-

тарь Ассоциации лыжников Узбеки-

стана Владимир Лысов. - Но ребята

приложат все усилия для достиже-

ния максимально удовлетворитель-

ного результата.

Курс валют: будьте в курсе

Сообщение Центрального банка Республики Узбекистан

Центральный банк Республики

Узбекистан установил с 28 января 2003 года следующие курсы нностранных валют к суму для ведения бухгалтерского учета, статистической и нной отчетности по валютным операциям, а также нечисления таможенных и других обязательных платежей/х

австралийский доллар	569,70
английский фунт стерлингов	1568,97
датская крона	140,02
дирхам ОАЭ	261,68
доллар США	960,38
египетский фунт	207,65
недандская крона	12,24
канадский доллар	632,66
китайский юань	116,03
малайзийский ринггит	252,76
польский элотый	248,67
СДР	1319,88
1000 турецких лир	0,58
швейцарский франк	710,18
евро	1041,05
10 южнокорейских вон	8.21
10 японских нен	81,51
российский рубль	30,20
украинская гривна	180,09
2 Mil well of Section of Parties on	

х/ Курсы установлены без обязательств Центрального банка Республики Уэбекистан покупать или

продавать валюты по данному курсу.

ПЛАНЕТА. ОПЕРАТИВНО



Проект резолюции

Государственный департамент США начал составлять свой проект резолюции ООН, разрешающей военную операцию в Ираке. Как ожидается, эта резолюция будет внесена в Совет Безопасности ООН только в том случае, если

США будут уверены в поддержке по крайней мере девяти из пятнадцати чле-- минимального необходимого числа для того, чтобы она была принята.

Данные разведки США

США намерены в ближайшее время опубликовать собственный отчет об иракском оружии массового уничтожения. Как передает areнтство Reuters со ссылкой на интервью итальянской газете Corrière della Sera госсекретаря США Колина Пауэлла, Соединенные Штаты обладают информацией, основанной на данных разведки о наличии у Ирака оружия массового уничтожения. Как сказал Пауэлл, на следующей неделе или ранее США обнародуют значительную часть этих материалов.

Землетрясение в Турции

Землетрясение силой 6,5 балла по шкале Рихтера произощдо в понедельник на юго-востоке Турции в районе города Тунджели. По предварительным данным, есть разрушения. Сообщений о жертнах не поступало, передает Reuters.

Изъяты нapkomuku

На таджикско-афтанской границе пограничники изъяли у наркокурьеров более 323 кг наркотиков. В ночь на понедельник на участке Пянджского погранотряда были обнаружены 3 на-

рушителя границы, проникшие из Афганистана в Таджикистан. При попытке задержания наркокурьеры скрыдись на сопредельной территории, сообщает РИА "Новости".

Здоровье важней Bcoro

Правительство США намерено создать масштабную компьютеризированную сеть, основной задачей которой будет сбор и анализ информации о элоровье жителей восьми крупнейших городов страны. Подобная сеть будет функционировать как система раннего оповещения о применении химического или бактериологического оружия. В дальнейшем под эгидой центров по профилактике и контролю за распространением опасных заболеваний будет создана общенациональная сеть с аналогичными задачами.

В результате mepakma

на северо-востоке Колумбии в провинции Араука погибли семь человек, девять человек получили ранения. Как сообщили в полиции, террористы взорвали бомбу, находящуюся в машине, когда мимо нее проходил военный патруль. Среди погибщих шесть солдат и один мирный житель, информирует Reuters.

YKA3

Президента Республики Узбекистан

О мерах по кардинальному увеличению доли и значения частного сектора в экономике Узбекистана

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Специальной комиссии по вопросам совершенствования управления приватизированными предприятиями (Р.Азимов), образованной Распоряжением Президента Республики Узбекистан от 23 декабря 2002 года № Р-1680, совместно с Госкомимуществом, Министерством юстиции Республики Узбекистан по истечении указанного в настоящем пункте срока преобразования акционерных обществ, не сформировавших в установленных размерах уставный фонд, внести при необходимости в Кабинет Министров предложения о целесообразно-

сти продления данного срока. 4. В целях дальнейшего стимулирования участия физических лиц в процессе приватизации освободить от налогообложения сроком на пять лет доходы физических лиц, полученные в виде дивидендов по акциям (долям) хозяйственных обществ и товариществ, созданных на базе приватизированных предприятий.

5. Отменить порядок, при котором:

решение наблюдательного совета не может быть принято без согласия доверительного управляющего пакетом акций, принадлежащим государству, или государственного поверен-

государственный поверенный вправе приостановить ис-

(Окончание.

3. Определить:

лойиха»:

Начало на 1-й стр.)

строительства — 2007 год;

сроком окончания всего

генеральным заказчиком по

строительству новой железно-

дорожной линии Ташгузар-

Бойсун-Кумкурган - ГАЖК

генеральными проектиров-

генеральным подрядчиком

генеральными подрядчика-

«Узбекистон темир йуллари»;

щиками - 000 «Боштранс-

лойиха» и ОАО «Тоштемириул-

по строительству земляного

полотна и искусственных со-

оружений — госконцерн «Узав-

ми по строительству верхнего

строения пути — Управление

путевого хозяйства ГАЖК «Уз-

бекистон темир йуллари», ГА

йуллари», генеральным проек-

тировщикам (ООО «Боштран-

слойиха» и ОАО «Тоштемирй-

уллойиха»), хокимиятам Каш-

кадарьинской и Сурхандарьин-

ской областей предусмотреть

все необходимые проектные

работы и строительные реше-

ния, обеспечивающие до пол-

ного ввода горного участка Дех-

канабад Бойсун новой желез-

нодорожной линии эксплуата-

цию участков Ташгузар-Дехка-

набад и Бойсун-Кумкурган в

4. ГАЖК «Узбекистон темир

«Узтранскурилищ».

полнение решения общего собрания акционеров;

допускается передача государственных пакетов акций в уставный фонд хозяйственных объединений с правом доверительного управления.

6. Определить, что важнейшей функцией ассоциаций, компаний, корпораций и концернов является осуществление единой технической политики в соответствующих отраслях и они не вправе вмешиваться в оперативную деятельность предприятий, входящих в их состав.

. Специальной комиссии по вопросам совершенствования управления приватизированными предприятиями совместно с комплексами Кабинета Министров в первом полугодии 2003 года глубоко изучить деятельность хозяйственных объединений, уставные фонды которых образованы за счет государственных активов предприятий соответствующих отраслей

По результатам проведенного анализа внести в Кабинет Министров предложения, предусматривающие:

обеспечить разработку и реализацию системы мер по предотвращению необоснованного вмешательства ассоциаций холдингов, компаний, корпораций, концернов и других хозяйственных объединений в оперативную деятельность входящих в их состав предприя-

полномасштабное внедре-

ограниченном, замкнутом цик-

ле, имея в виду обеспечение

транспортного доступа к мине-

рально-сырьевым ресурсам этих

вопросов по строительству но-

вой железнодорожной линии

5. Для оперативного решения

ние рыночных механизмов обеспечения предприятий сырьем и товарно-материальными ресурсами, исключающих их распределение через ассоциации, компании, корпорации, концерны и другие хозяй-

ственные объединения; поэтапную передачу в 2003-2004 годах на конкурсной основе государственных пакетов акций (долей, паев) в доверительное управление профессиональным управляющим компаниям.

8. В целях повышения ответственности исполнительных органов акционерных обществ, прежде всего директорского корпуса, перед акционерами и повышения эффективности их деятельности установить порядок, при котором:

решение о назначении директора (председателя правления) принимается общим собранием акционеров, преимущественно на основе конкурсного отбора;

договор найма с директором (председателем правления) заключается сроком на один год с ежегодным принятием общим собранием акционеров, а в отдельных случаях наблюдательным советом, решения о возможности его продления или прекращения;

разрабатываемый исполнительным органом на предстоящий год бизнес-план предприятия, ключевыми параметрами которого должны быть рост производства, прибыльность и выплата дивидендов.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

Кабинета Министров Республики Узбекистан

Об ускорении строительства новой железнодорожной

линии Ташгузар-Бойсун-Кумкурган

подлежит утверждению общим собранием акционеров либо по его поручению наблюдательным советом;

директор (исполнительный орган акционерного общества) ежеквартально отчитывается перед наблюдательным советом о ходе выполнения годового бизнес-плана. Наблюдательный совет имеет право досрочного прекращения договора найма с директором (председателем правления) при грубых нарушениях или срыве выполнения утвержденных параметров годового бизнес-плана;

материальное стимулирование исполнительных директоров и председателей наблюдательных советов находится в прямой зависимости от эффективности деятельности акционерного общества.

9. Установить, что не допускается совмещение деятельности членов наблюдательных советов с их трудовой деятельностью по найму в этих акцио-

нерных обществах. Кабинету Министров Республики Узбекистан в месячный срок пересмотреть Типовое положение о наблюдательном совете акционерного общества с учетом требований настоящего Указа.

10. В целях совершенствования системы подготовки и переподготовки руководящих кадров для акционерных обществ создать Центр корпоративного управления в структуре Высшей школы бизнеса при .

Академии государственного и общественного строительства при Президенте Республики Узбекистан с возложением на него функций по организации учебных курсов по корпоративному управлению, финансовой отчетности, эффективному менеджменту для членов наблюдательных советов и дирек-

торского корпуса. 11. Считать утратившим силу Указ Президента Республики Узбекистан от 31 марта 1997 года № УП-1740 «О дополнительных мерах по развитию рынка ценных бумаг и расширению участия иностранных инвесторов на фондовом рынке республики».

12. Министерству юстиции Республики Узбекистан совместно с заинтересованными министерствами и ведомствами в месячный срок внести в Кабинет Министров предложения об изменениях и дополнениях в действующее законодательство, вытекающие из настояшего Указа.

13. Кабинету Министров Республики Узбекистан в месячный срок принять постановление во исполнение настояшего Указа.

14. Контроль за исполнением настоящего Указа возложить на Премьер-министра Республики Узбекистан У.Сул-

> Президент Республики Узбекистан И.КАРИМОВ

гор. Ташкент, 24 января 2003 г.

Наш партнер — Испания

CTPAHA HA NEPEKPECTKE KOHTMHEHTOB

Христофор Колумб, Руи Гонсалес де Клавихо, Мигель Сервантес... Естественно, что при упоминании таких исторических личностей мы сразу представляем себе Испанию. Королевство Испания, входящее в число самых крупных 50 стран мира, расположено не только на территории, где соединяются континенты Европа и Африка, но и пересекаются водные и воздушные пути, соединяющие их с Америкой. Это позитивное географическое положение имеет большое значение для развития сотрудничества, расширения торгово-экономических связей с другими странами. Использование портов Испании для стран, не имеющих непосредственного выхода к морю, имеет важное значение для облегчения транспортировки грузов за океан, причем по низким расход-

Испания, занимающая 85 процентов Пиренейского полуострова, на севере граничит с Францией и Андоррой, а на западе — с Португалией. Ее берега омываются водами Атлантического океана, Средиземного моря и Гибралтарского пролива. Население страны составляет свыше 43 миллионов человек. Около 76 процентов жителей проживает в таких городах, как Мадрид, Барселона, Валенсия, Севилья, Сарагоса, Бильбао.

ным ценам.

Королевство, которое является конституционной монархией, состоит из автономных областей. Каждый из 17 регионов и 2 автономных города имеет свой парламент, независимое административное управление. Ибо в Конституции Испании, принятой в 1978 году, наряду с суверенитетом и целостностью страны определена на практике политика автономии.

Каталония считается самым передовым регионом Испании с экономической точки зрения. 20 процентов валового внутреннего продукта страны приходится на долю этого региона. Здесь в основном производится сельскохозяйственная продукция. Однако лишь 6 процентов местного населения занято в земледелии. А в ряду высокодоходных источников в первую очередь отмечается туризм. Наверное, поэтому половина жителей Каталонии занята в сфере обслуживания туристов. Ежегодно тысячи туристов отдыхают в десятках таких туристических зон, как Коста Брава, Коста Дорада; расположенных на побережье. Не случайно многие Каталонию называют «Испанской Швейцарией». Около трех тысяч современных отелей на берегу моря заполнены в течение все-

го года. Дипломатические отношения между Королевством Испания и Республикой Узбекистан официально были установлены весной 1992 года. Но корни уз сотрудничества между нашими странами уходят в глубь веков. Ярким подтверждением этому может служить историческая переписка Амира Темура с королем Испании. То, что подлинники этих писем в качестве бесценного богатства хранятся в самых знаменитых библиотеках мира, свидетельствует о значимости влияния переговоров двух правителей по различным вопросам.

Известный испанский историк Руи Гонсалес де Клавихо по указу короля в 1404 году был направлен послом в Самарканд. Во время своего пребывания он несколько раз встречался с Сахибкираном. Испанский посланник оставил свои воспоминания о величии личности Амира Темура, писал о своих впечатлениях о Самарканде. При изучении истории периода Темуридов до сих пор используются произведения Клавихо.

Необходимо отметить, что уже в первые годы независимости уделялось большое внимание развитию экономического сотрудничества между Узбекистаном и Испанией. Начало этому сотрудничеству было положено созданием предпринимателями двух стран совместного предприятия «Медиз». На данном совместном предприятии впервые в Центральной Азии были произведены одноразовые шприцы. Раньше эта медицинская продукция завозилась из-за рубежа.

Следует отметить, что первая продукция этого совместного предприятия, действующего в Ташкенте в сотрудничестве с испанской фирмой «Феберсанитас», была переда-

ал Технологика Лайнтекс Ветерани О.А.» — открыла свое представительство в Ташкенте. Вместе с тем именно эта фирма вложила инвестиции в текстильную фабрику в Самарканде.

В деле выполнения постановления Кабинета Министров о реализации проекта «Улучшение водоснабжения в Бухарской области» также налаживается сотрудничество с испанскими бизнесменами. В частности, областное управление «Сувокава» подписало контракт с испанской компанией «Дегремон Медио Амбьенте С.А.» по доставке водонасосов, распределительных и лабораторно-учебных приборов.

Плодотворно развивается также и сотрудничество в социальной сфере, в частности связи между высшими учебными заведениями наших стран. Между Узбекским государственным университетом мировых языков и университетами Испании — Гранада и Алькада де Энарес реализуется договоренность об обмене учебниками и различной литературой для достижения весомых результатов в изучении культуры, образовательной системы двух стран. Согласно этой договоренности, в 1998 году в нашей стране был организован Центр испанского языка и культуры.

Как мы упоминали, Испа-



норазовые шприцы стали поочередно поставляться в больницы, медицинские учреждения. Вместе с тем был налажен экспорт определенной части продукции.

Если в то время, когда предприятие начало свою деятельность, сырье завозилось только из Испании, нынче технологический процесс базируется на использовании местного сырья Если поначалу выпускалось 100 миллионов штук 2- и 5-, а также 10-граммовых шприцев, то теперь этот показатель значительно возрос, расширился ассортимент продукции. В частности, изготавливаются однограммовые шприцы, применяемые при сахарном диабете и прививках младенцам.

В 1995 году еще одна крупная фирма Испании — «Индустри-

ке континентов. А Узбекистан со своим потенциалом и имеющимися возможностями занимает ведущее место в Центральноазиатском регионе, который на протяжении столетий привлекает к себе внимание всего мира. Несомненно, что в равноправном сотрудничестве заинтересованы обе стороны. Безусловно, государственный визит Президента Ислама Каримова в Испанию послужит дальнейшему расширению сотрудничества между двумя странами.

> Озод РАДЖАБОВ, обозреватель УзА.

НА СНИМКЕ: один из привлекательных туристских уголков Испании Ла Манга.

НАК "Узбекистон хаво йуллари" — 11 лет

Татьяна ОРЛОВА

Вот уже одиннадцатый год в коние января отмечается рождение национальной авиации. Именно тогда, 28 января был подписан Указ Президента страны о создании НАК "Узбекистон хаво йуллари". За годы независимости НАК стала одной из крупных и перспективных авиакомпаний не только региона, но и всей Азии.

Глубоко продуманная стратегия развития и деятельности, привлечение в эту сферу крупных иностранных инвестиций позволили за эти годы крупномасштабно реформировать отрасль. Наша газета рассказывала своим читателям о том, как обновлялся парк самолетов, строились и вводились в строй новые аэровокзальные комилексы и терминалы, модернизировалась система управления воздушными полетами, как создавалась собственная авиаремонтная база. Все это и нозволило Узбекистану органично

вписаться в мировую авиатранспортную систему.

Если за первое десятилетие услугами "Узбекистон хаво йуллари" воспользовалось свыще 20 миллионов пассажиров, то 2002 год добавил к этой цифре еще почти 1,5 миллиона. И если в первые годы становления авиакомпания активно завоевывала внешний рынок, открыв почти 40 представительств в зарубежных странах, то в минувшем году внимание было сосредоточено на повышении эффективности выполнения рейсов, удучшении качества обслуживания пассажиров, укреплении контактов с

компаниями-партнерами. Повысилась загрузка рейсов, что стало возможным за счет нового подхода к составлению расписания, которое обеспечивает большее число удобных "стыковок" для трансферных пассажиров. Событием прошлого года стало и откры-

тие рейсов на Токио. Подписанное весной минув-

Ташгузар—Бойсун—Кумкурган образовать Республиканскую кую комиссию. комиссию по координации и контролю хода строительства. 6. Установить, что привлечение субподрядных организаций на проектирование и строительство новой железнодорожной

линии, приобретение строительных материалов, конструкций и оборудования осуществляется на основе тендерных торгов, проводимых ГАЖК тон темир йуллари». «Узбекистон темир йуллари», с 8. Министерству экономики, утверждением результатов тендерных торгов после согласования с Республиканской комис-ГАЖК «Узбекистон темир йуллари» совместно с генподрядными организациями обес-

печить качественное проведение конкурсных торгов (тендеров) по отбору субподрядных организаций, поставщиков оборудования и материалов для строительства новой железнодорожной линии Ташгузар-Бойсун-Кумкурган.

7. Разрешить параллельное ведение работ по проектированию и строительству новой железнодорожной линии за счет собственных средств ГАЖК

«Узбекистон темир йуллари». Госархитектстрою в установленном порядке производить экспертизу основных техникоэкономических показателей по участкам Ташгузар-Дехканабад, Дехканабад-Бойсун, Бойсун-Кумкурган с внесением на утверждение в Республиканс-

Установить, что открытие финансирования капитальных вложений за счет бюджетных ассигнований осуществляется после утверждения в установленном порядке проектносметной документации и производится пропорционально установленным объемам финансирования за счет собственных средств ГАЖК «Узбекис-

Министерству финансов Республики Узбекистан и ГАЖК «Узбекистон темир йуллари» предусмотреть в инвестиционных программах на 2003-2007 годы необходимые объемы капитальных вложений за счет государственного бюджета, собственных средств компании и привлекаемых иностранных инвестиций и кредитов для своевременного ввода участков новой железнодорожной ли-

9. ГАК «Узбекэнерго», агентству «Узкоммунхизмат», АК «Узнефтегазстрой», Узбекскому агентству связи и информатизации на правах генеральных

подрядчиков в соответствии с проектно-сметной документацией за счет средств заказчика в установленные сроки обеспечить перенос и переустройство линий связи и других инженерных коммуникаций.

10. Освободить, в порядке исключения, ГАЖК «Узбекистон темир йуллари» и госконцерн «Узавтойул» на период строительства от уплаты таможенных платежей (кроме сборов за таможенное оформление) на завозимое оборудование и материалы, используемые на строительство новой железнодорожной линии.

Отчисления ГАЖК «Узбекистон темир йуллари» в Республиканский дорожный фонд отсрочить по графику, согласованному с госконцерном «Узавтойул».

11. Учитывая сложные природные условия района и подвижной характер работ, установить коэффициент к заработной плате в размере 1,4 по Кашкадарьинской и 1,3 — по Сурхандарьинской областям для всех категорий работников, непосредственно занятых на строительстве железнодорожной линии Ташгузар — Бойсун — Кум-

12. НХК «Узбекнефтегаз» в пределах утвержденных лимитов и по обоснованным расчетам обеспечить бесперебойное систематическое снабжение участников строительства горю-

че-смазочными материалами. 13. Хокимиятам Кашкадарьинской и Сурхандарьинской областей обеспечить:

своевременный отвод земель и снос строений на трассе строительства:

необходимую организацию строительных работ с привлечением подрядных организаций, взять под контроль выполнение объемов строительномонтажных работ и принять меры по выполнению поставленных задач в указанные сро-

создание, в соответствии с существующими нормами, необходимых бытовых условий участникам строительства.

14. Признать утратившим силу постановление Кабинета Министров Республики Узбекистан от 17 августа 1995 г. № 323 «О вопросах проектирования и строительства новой железнодорожной линии Гузар — Бойсун — Кумкурган (Кзыл Октябрь)».

15. Контроль за выполнением настоящего постановления возложить на первого заместителя Премьер-министра Республики Узбекистан К.Туляганова и заместителя Премьерминистра Республики Узбекистан Р.Азимова.

> Председатель Кабинета Министров И.КАРИМОВ

гор. Ташкент,

24 января 2003 г.

K HOBOMY KAHECTBY ABHACEPBIACA

Думается, вполне закономерно, что одним из первых шагов независимого государства стало образование Национальной авиакомпании. Руководство страны, несмотря на трудности переходного периода, всегда уделяло ей особое внимание, поскольку для Узбекистана, находящегося вдали от морских портов, авиация - ключ к выходу на мировые рынки.

шего года соглашение с крупнейшей компанией "AL ITALIA", являющейся членом альянса "Sky Team", открывает для НАК доступ на новые европейские рынки. Перспективны для взаимовыгодного сотрудничества переговоры, проведенные с представителями авиакомпаний "Синьцзянские авиалинии", "Turkish Airlines", "Olimpic Airways",

Airways" и рядом других. Помимо регулярных рейсов, авиакомпания выполняет и чартеры, которые дают дополнительный доход, и если в 2001 году их было 981, то в прошлом уже 1.167.

"LOT", "British Mediterranean

Ну а для жителей и гостей нашей столицы замечательным подарком стало введение в эксплуатацию летом прошлого года нового зала выцетов в Ташкентском аэропорту, отвечающего современным международным стандартам. За счет собственных средств авиакомпания провела работы по реконструк-

ции объектов в аэропортах Нукуса, Намангана, Андижана, Навои и ряда других. Всего же под проекты "Модернизация аэропорта "Ташкент", "Создание центра технического обслуживания самолетов западного производства", "Модернизация аэропортов в Самарканде, Бухаре, Ургенче" НАК в минувшем году было освоено инвестиционных средств, взятых под гарантию правительства, на сумму 22,42 миллиона долларов Вместе с тем, как отметил

на пресс-конференции, посвященной 11-летию НАК, ее генеральный директор Валерий Тян, всем службам компании предстоит еще немало поработать над сервисом начиная от продажи билетов и до того момента, когда самолет приземляется. Намечается ввести электронную систему контроля продажи билетов. Не все возможности реализованы и Центром технического обслуживания самолетов западного производства, созданным на базе Авиационно-технического комплекса и авиаремонтного завода, кстати сказать, крупнейшего и единственного в Центральной Азии предприятия по оказанию услуг в сфере технического обеспечения воздушных судов западного производства. Необходимо предметно заняться и обновлением парка самолетов, обслуживающих местные линии. Прорабатываются вопросы

открытия рейсов на Нью-Йорк через Бирмингем. Как одно из перспективных направлений рассматривается возможность выполнения полетов во Вьетнам, грузовых рейсов в аэропорты Швейнарии и Италии. Идет работи над проектом соглашения о воздушном сообщении с Австралией. Готовится разработка ТЭО по строительству нового грузового комплекса в аэропорту "Ташкент", а уже в ближайшее время современные Ил-114 поднимутся в небо на трассе Ташкент---Нукус.

организация молодежи: УСПЕХИ И ЗАДАЧИ

На исторической встрече, состоявшейся два года назад, на тему «Пусть «Камолот» станет настоящей опорой молодежи» Президент Ислам Каримов выразил мнения и суждения о необходимости для молодежи нашей страны особой

организации, об ее основных целях и задачах, дал рекомендации и указания. Говорилось о необходимости обратить особое внимание на вопросы создания условий для объединения молодежи, воспитания ее на основе требований здорового образа жизни, защиты ее интересов, полного проявления

интеллектуального потенциала юношей и девушек для того, чтобы они заняли достойное место в обществе.

Бахор ХИДИРОВА, корр.УзА.

В настоящее время функционируют 14 областных, 209 районных, более 20 тысяч первичных организаций общественного движения молодежи «Камолог». В рядах движения насчитывается 4 миллиона 400 тысяч членов. Из них 570 тысяч являются студентами вузов.

По инициативе движения. ведущего работу по более чем 20 направлениям, было обеспечено работой свыше четырнадпати тысяч молодых людей. Была оказана помощь многим студентам в получении кредитов для приобретения образования, а молодым предпринимателям - коммерческих кредитов. В целях обучения юношей и девушек разным профессиям, повышения их правовой культуры, укрепления религиозных и исторических знаний были проведены различные конкурсы, беседы за «круглым столом», практические занятия.

В центре постоянного внимания находились вопросы активизации участия молодежи в развитии малого и среднего бизнеса, воспитания в духе патриотизма, привлечения к занятиям массовым спортом. По инициативе «Камолота» методом хашара в махаллях, на территории учебных заведений было построено более 100 спортплощадок, отремонтировано более 160 спортивных сооружений.

В целях углубления медицинского и экологического сознания молодежи, пропаганды среди нее здорового образа жизни, ограждения ее от вредных привычек, представляющих серьезную опасность для здоровья человека, ведется втирокомасштабная работа. В частности, за работу, проведенную по Молодежной просветительской программе, направленной на профилактику наркомании и СПИДа, разработанной и успешно внедренной при содействии международных организаций ЮНИСЕФ и ЮНЕЙДС, общественное движение молодежи «Камолот» было награждено международной премией Джонатана Манна.

Обо всем этом шла речь на республиканской научно-прак-

тической конференции на тему «Роль общественного движения молодежи «Камолот» в системе высшего образования», состоявшейся в Ташкентском государственном техническом университете имени Беруни.

Выступившие на мероприятии министр высшего и среднего специального образования С.Гулямов, председатель центрального совета общественного движения молодежи «Камолог» Б. Убайнуллаев, председатель Комитета Олий Мажлиса по делам молодежи Азамат Зиё. директор Республиканского научно-практического центра «Оила» В. Каримова и другие говорили о методах внедрения в сознание молодежи идеи национальной независимости, роли молодого поколения в создании правового государства.

Состоялся обмен мнениями по таким актуальным темам, как значение общественного движения молодежи «Камолот» в деле воспитания юношей и денущек в духе патриотизма и верности традициям предков, задачи, стоящие перед движением, статус первичных организаций в жизни махалли.

28 января 2003 года

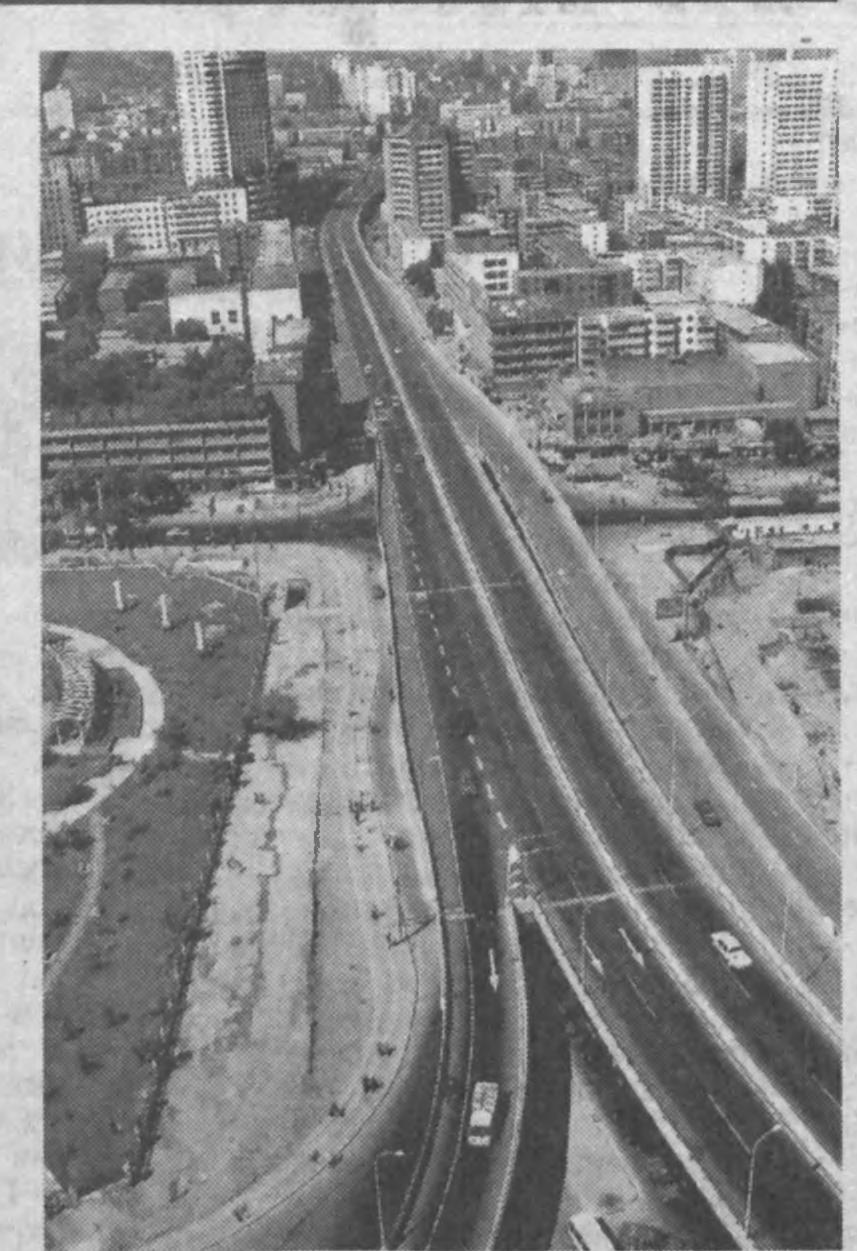




В городе Скопье в воскресенье был обстрелян офис самой крупной в Македонии политической организации этнических албанцев. Нападавшие применили автоматическое оружие и гранатометы. Никто не пострадал, однако здание, в котором расположен офис, получило ряд повреждений. Воскресная атака на отделение Демократического союза за интеграцию стала четвертой за последнее время. Власти подозревают в причастности к этому преступлению соперничашую с организацией Али Ахмети партию.

■ Президент Венесуэлы Уго Чавес, несмотря на длящееся в его стране уже 56 дней противостояние с оппозицией, в воскресенье посетил проходящий в бразильском городе Порто-Алегре Мировой социальный форум. По словам одного из основателей форума, его организаторы не были смущены решением Чавеса приехать, однако предупредили венесуэльского лидера, чтобы тот не использовал это событие для саморекламы. Тем не менее, прибыв в Бразилию, Чавес встретился там со своими сторонниками.

 Многие крупные авиакомпании США могут прекратить перевозки домашних животных, если правительство заставит их готовить отчеты о том, сколько животных потеряно, травмировано или погибло во время полета. По мнению защитников животных, отчеты необходимы по крайней мере для того, чтобы у клиентов было представление о созданных для животных условиях.



Китай. Путепровод, проходящий через маркет «Эрдаоцяо».

Дары Узбекистана B FepMahuu

В столице Германии находилась делегация республики во главе с заместителем Премьер-министра Республики Узбекистан М.Усмановым, принявшая участие в работе крупнейшей в мире международной сельскохозяйственной выставки-ярмарки "Зеленая неделя-2003". В этом году ее участниками стали более полутора тысяч представителей из 55 стран мира, которые представили на суд посетителей и специалистов мировые достижения всего спектра сельского хозяйства, пищевой промышленности, садоводства, а также кулинарии со всех континентов.

Не первый раз на этой престижной выставке участвует и наша страна, представившая немецкой публике продукцию сельского хозяйства, перерабатывающей промышленности республики, других возможных даров плодородной узбекской

Такие предприятия республики, как "Узплодоовощвинпромхолдинг", ГАК "Уздонмахсулот", ассоциации "Озиковкатсаноат" и "Егмойтамакисаноат", ОАО "Наманганконсерва", винзавод имени Ховренко, "Нокис винзаводы", "Шахрисабз консерва", представили вниманию немецкой публики широкий ассортимент качественной отечественной продукции, отвечающей самым высоким мировым

стандартам. В церемонии открытия красочного павильона нашей страны на выставке приняли участие федеральный министр защиты потребителей, продовольствия и сельского козяйства Германии Р.Кюнаст и обербургомистр Берлина К. Воверай, особо отметившие большое значение, которое придает ФРГ развитию экономических отнощений с Узбекистаном - страной, играющей сегодня ключевую роль в Центральноазиатском регионе. Участие же Узбекистана в данной выставке является прежде всего подтверждением огромного потенциала страны. того внимания, которое придается руководством Германии и Узбекистана развитию взаимовыгодных связей между наши-

ми странами. На встрече заместителя Премьер-министра Республики Узбекистан М.Усманова с руководством немецкой компании "Атланта групп", специализирующейся на поставках и переработке фруктов, экспорте фруктовой продукции за рубеж, было отмечено, что огромный экспортный потенциал Узбекистана, один из базисов которого составляет сельскохозяйственная продукция, является благоприятной основой для налаживания тесных контактов непос-

которое состоится

ПОВЕСТКА ДНЯ:

редственно с самими производителями в Узбекистане, что, несомненно, даст толчок к увеличению узбекско-германских совместных предприятий в этой

Было также подчеркнуто, что Германия заинтересована в сотрудничестве с Узбекистаном, нацеленном на долгосрочную перспективу, что является надежным стимулом для увеличения притока немецких инвестиций в сельскохозяйственную сферу экономики республики.

Во время встречи заместителя Премьер-министра Республики Узбекистан М.Усманова с государственным секретарем федерального министерства экономики и труда ФРГ А.Герлахом было отмечено, что платежная дисциплина узбекского правительства, отличающаяся своей безупречностью, выдвинула Узбекистан на одно из лидирующих мест в экономической сфере региона, послужив основным фактором в готовности немецких компаний закупать узбекские товары и заниматься их маркетингом на мировых рын-

Вопросу создания новых узбекско-немецких предприятий, расширения числа немецких фирм и компаний на рынке Узбекистана была посвящена и тема переговоров членов узбекской делегации с руководителями ганноверской компании "Хейе интернешнл".

В данную компанию, занимающуюся маркетингом и научными исследованиями в области производства стеклянных оутылок, входит и компания "Хейе глас", выигравшая тендер на строительство в ближайшее время в Узбекистане завода по производству стеклотары, который будет выпускать около

150 млн бутылок в год. При этом немецкая сторона, отметив фактор существующей в Узбекистане стабильности и предсказуемости реформ как залога успешной и эффективной работы на рынке республики иностранных предпринимателей, особое внимание акценти-

AO «XУШРУИ» uzbemaem

no agpecy: Byankows Gaprantianing partows yuksayyung &

2. Разное.

22 (DEPRIME 2003 TOTA B 11600

1. Переизбрание директора.

о проведении внеочередного собрания акционеров,

ровала на вопросе создания при содействии компании "Хейе глас" колледжей для профессионального обучения узбекских специалистов, занятых в производстве стеклопосуды.

В рамках участия республики на выставке "Зеленая неделя-2003" в здании посольства Узбекистана в Германии состоялась презентация экономического и инвестиционного потенциалов Узбекистана, в которой приняли участие члены парламента ФРГ, представители общественно-политических, деловых кругов, крупных компаний

и фирм страны, журналисты. В своем выступлении заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан М. Усманов, акцентировав внимание собравшихся на том факте, что с самых первых дней независимости правительством страны в качестве важнейшего приоритета была выдвинута задача наполнения внутреннего рынка товарами и услугами прежде всего отечественного производства, подчеркнул растущий интерес, в частности немецких компаний: к взаимовыгодному сотрудничеству с организациями республики в сфере переработки сельско-

хозяйственной продукции.

- Участие Узбекистана в столь масштабной выставке демонстрирует имеющийся у страны большой экономический потенциал и возможности, без которых невозможно продвижение любой страны по пути прогресса, - сказал заместитель председателя комитета бундестага ФРГ по вопросам защиты прав потребителей, питания и сельского хозяйства Ульрике Хёфкен-Дайпенброк. — Создаваемые же в Узбекистане условия для работы иностранных предпринимателей, трудолюбие народа и его вера в будущее своей страны, несомненно, привлекают и будут привлекать к себе еще большее внимание немецкой общественности.

Аслам АКБАРОВ. ИА "Жахон". Берлин

С гриппом не шути

Не усердствуй Hekemamu

Кому и по какому случаю было назначено это мудрейшее назидание Фирдоуси, мне неведомо. Но я бы с удовольствием приспособил его к тем не в меру ретивым трудоголикам, кои проявляют служебную прыть иной раз вовсе не ко времени, когда она не только некстати, но и вредна.

Азат САИДОВ.

Недели две назад мы опубликовали несколько солидных материалов по гриппу, который наведался в наши края в нынешнем году: в чем его особенность, как вести себя, если заразился, как защищаться, если не успел подцепить вирус. На эту же тему битый час толковали по телевидению светила отечественной медицины и санитарной службы. Главное, подчеркивали они, коли уже заразился, отлеживайся дома, не вылазь наружу, ибо ты уже становишься носителем вируса.

Однако призывы медиков почему-то не остановили грипп, наоборот, он даже стал еще безжалостнее. Продолжает вырывать из наших человеческих рядов все новые жертвы, отнимая у них силы и здоровье. Не щалит никого, никакие авторитеты ему нипочем. Добрался даже до нашей редакции, превратив некоторых журналистов в обычных пациентов.

Я вовсе не намерен сваливать вину за расползание гриппа на наших доблестных медиков — они свое веское слово сказали и в печати, и по телевидению. Хотя, откровенно говоря, большая решительность и расторопность в благородной борьбе против нахального вируса вовсе не помещала бы. Особенно в нашей обыденной жизни. Вряд ли кто посмел бы их упрекнуть, если бы, скажем, на рынках, в зрелищных заведениях, учебных, детских, торговых и тому подобных учреждениях, в общем, там, где тусуется народ, на видных местах были вывешены предупреждающие емкого содержания плакатики об опасности гриппа, необходимости остерегаться, а если уж заболел, изолироваться, чтоб не заражать других. Такое пожелание было бы весьма кстати, ибо, как уже говорилось, еще многие проявляют особое служебное усердие именно в гриппозном со-

Буквально на днях в "час пик" в плотно набитом автобусе волею случая я оказался вблизи от мужика с явными признаками гриппа в его наиболее опасной — чихающей стадии. Чихал он, почти не переставая, и так смачно, что окружающие не знали, как увернуться. Да куда там! И никаких извинений, никаких угрызений совести. По меньшей мере с пол-автобуса "наградил" вирусом. Да еще хорохорится, чув-

ствует себя чуть ли не героем. Вот я, мол, хоть и такой больной, а все же поехал на работу, потому что без меня там все остановится, замрет. И шеф его, оказывается, даже похвалил за преданность работе. Не знаю, как будет вспоминать о нем шеф, когда сляжет с гриппом. Как и другие, с кем он контактировал в этот день, Но от пассажиров автобуса он получил, что называется, по "заслугам". На днях звонит приятель, с ко-

торым давно не общались. Спрашиваю: куда запропастился? Да вот, отвечает, отлеживался после гриппа. Да ты же вроде уже переболел им? Не долежал, опять пришлось. У них на работе многие свалились. Коварная, оказывается, эта штука -

Встречаю как-то на улице знакомого. Озабоченный такой. В чем дело? Внучка четырехлетняя гриппует. Из садика "принесла". Видать, и там кто-то усердствует некстати. А он теперь бегает по аптекам в поисках лекарств.

Думаю обо всем этом и никак не возьму в толк: почему здоровый человек должен заболевать по чьейто вине — по вине носителя вируса? Почему этот "носитель" должен заражать людей, приходя на работу или куда-то еще, вместо того, чтобы отлеживаться дома в постели? И это ему не возбраняется. Почему начальство не наказывает таких "героев" за их форменное вредительство, а, наоборот, одобряет? Хотя они заражают своих коллег, выводят их из "рабочего" состояния и обрекают на дополнительные затраты, связанные с лечением. Не говоря уж об ущербе, наносимом самому производству.

Просто удивительно, до какои отепени безответственно все мы порой относимся к здоровью. И к своему, и людей, нас окружающих. И в этом парадокс недопонимания всей ценности самого здоровья.

В материалах по гриппу, опубликованных у нас недели две назад, немало полезной информации Но один факт поражает особенно. Оказывается, если в Японии начинает распространяться грипп, то половина населения ходит в марлевых масках. Представьте себе, каждый второй! Это ли не показатель образцового, а по большому счету цивилизованного отношения к здоровью Не заразиться самому и не заразить других — вот смысл данной меры. Появись в маске на работе или на улице кто-либо из нас, обсмеют, наверное. Ибо общественное мнение еще не сориентировано в нужном направлении. Оно не порицает тех, кто злоупотребляет своим и чужим здоровьем, кто не относится к здоровью с той степенью заботы и бережливости, какой оно заслуживает, как самая большая не только человеческая, но и общественная цен-

Ведь если бы общественное мнение было иным, тогда бы никто и не впустил гриппозного в общественный транспорт, начальник выгнал бы его с работы, чтобы он не выводил из строя других. Дети не заболевали бы в садиках и школах. Словом, если везде и во всем люди будут соблюдать правила поведения. необходимые в таких случаях, больных будет значительно меньше. Не будет страдать производство, да и другие сферы общественной жизни Давайте стремиться к этому.

К сведению

BCEX

юридических

и физических

лиц!

В соответствии с постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан № 342 от 3 октября 2002 года

СОЗДАН РЕСПУБЛИКАНСКИЙ ЦЕНТР ПО ОКАЗАНИЮ МЕТРОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ АГЕНТСТВА «УЗСТАНДАРТ».

Республиканский центр по оказанию метрологических услуг заключает договоры и утверждает графики на обязательную государственную проверку средств измерений на 2003 год. Срок заключения договоров и утверждения графиков — до 1 февраля 2003 года.

Телефоны для справок: 46-38-58, 49-35-07.

TAK «Y36EKEHTNIGAHGAT»

в соответствии с концепцией развития текстильной, трикотажной и швейной отраслей намерена модернизировать ряд существующих швейных и трикотажных предприятий.

В связи с этим компания приглашает заинтересованные иностранные фирмы к сотрудничеству по организации совместных производств на взаимовыгодных условиях.

Для обсуждения вариантов возможного сотрудничества просим обращаться в Управление ВЭД и инвестиций ГАК «Узбекенгилсаноат».

Адрес: г. Ташкент, уп. Бабура, 45.



Тепефон 53-10-33.

OAO "TEXHOPAPM"

сообщает о существенных фактах

ПОРЯДКОВЫЙ НОМЕР СООБЩЕНИЯ 15. ЭМИССИЯ ЦЕННЫХ БУМАГ В РАЗМЕРЕ 50 МЛН СУМ.

Протоколом № 4 собрания наблюдательного совета от 23.12.02 г. и приказом Госкомимущества по г. Ташкенту № 325 к ПО от 28.12.02 г. принято решение увеличить сумму уставного фонда на 50 000 000 сум. Считать общую сумму уставного фонда 60 891 000 сум.

• 1. Полное и сокращенное наименование эмитента: ОТКРЫТОЕ АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО "TEXNOFARM" OAO "TEXNOFARM"

2. Местонахождение: г. Ташкент, ул. Мавлянова, 37.

УСЛОВИЯ ПРЕДСТОЯЩЕЙ ЭМИССИИ:

а) вид и форма акций выпуска - простые именные безналичные б) количество акций выпуска - 50 000 шт.

в) номинальная стоимость одной акции выпуска - 1.000 сум. г) общий объем выпуска (по номинальной стоимости) - 50 000 000 сум.

д) срок и порядок размещения акций: акции размещаются по закрытой подписке среди акционеров в течение 1 года с момента гос. регистрации выпуска акций.

УСТАВНЫЙ ФОНД РАСПРЕДЕЛЯЕТСЯ СЛЕДУЮЩИМ ОБРАЗОМ: государственная доля - 24% - 14 614 штук - 14 614 000 сум.,

в том числе дополнительный выпуск - 12 000 штук - 12 000 000 сум.;

свободная продажа - 76% - 46 277 штук - 46 277 000 сум., в том числе дополнительный выпуск - 38 000 штук - 38 000 000 сум. (размещен).

> Japan International Cooperation

Job Announcement

Japan International Cooperation Agency (JICA), the official organization of the Government of Japan acting in the framework of Japanese Official Development Assistance (ODA) program, is extending its Technical Assistance to the Republic of Uzbekistan in three main directions as: 1) transition to the market economy; 2) infrastructure development; and 3) social sector development. HCA seeks 1 position for it's Representative Office in Tashkent as:

Program officer

Job Description

Conducts need-survey for Technical Cooperation projects.

Coordination of activities in the stage of project implementation.

Monitoring and follow-up of technical cooperation projects. 4. Administrative and logistic support to program related activities.

Qualification required

Citizen of the Republic of Uzbekistan.

Institute or university graduate.

Excellent command of spoken/written English and PC skills.

At least 5 years of work experience, preferably in the field of international cooperation. Proficiency in Uzbek language is highly desirable.

6. The person must be a team player, have strong communication skills and be able to work under the pressure.

Please submit your CV (full resume) and Statement of your motivation to join JICA (at least 400 words in English) no later than Thursday, February 7th, 2003, to the following address:

HCA Uzbekistan Office. 5th floor, International Business Center,

107-B. Amir Temur str., Tashkent

Fax: (998 71) 120-7968 or e-mail: recruit@jica.uz.

Only short-listed candidates will be notified and invited to an interview. Successful candidates should be able to work from March 2003.

Contact person: Alla Bogdanova (Administrative assistant)

For more information about IICA please refer to: www.jica.go.jp

ООО "Intellekt RESURS" Юнусабадского района г. Ташкента, код ОКПО 16266220, ликвидируется Претензии принимаются в течение 2-х месяцев со дня выхода объявления по тел. 133-64-07.

Комитет Олий Мажлиса Республики Узбекистан по вопросам науки, образования, культуры и спорта выражает глубокое соболезнование члену комитета. А. Болиеву в связи с кончиной его матери ЗУЛАЙХО ая.

Коллектив Узбекского агентства связи и информатизации выражает глубокое соболезнование главному экономисту отдела экономического анализа и прогнозирования А.И. Жучкову в связи с кончиной его

ЖУЧКОВОЙ Зинаиды Сергеевны. Коллектив узбекско-американского совместного предприятия "Коском" извещает о безвременной

кончине руководителя технической службы ЗАХИДОВА Марата Шахидовича и выражает глубокое соболезнование семье и близким покойного.

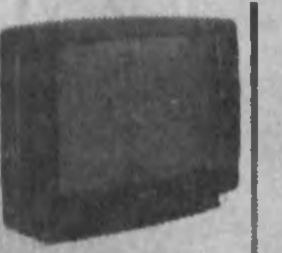
TOCVIARCTBEHHBIЙ TAMOMEHHBIЙ KOMNTET PECHYBINKH Y35EKKCTAH CELEU LE L'UELLE DE

диктофоны;



на поставку следующих технических средств:

маленькие копировальные аппараты;



Контактный телефон 120-76-00 (внутр.:

факсовые аппараты и пейджеры; пломбираторы; бинокли; фоторужье и фотоаппараты («мыльницы»);

28-95, 26-09).

маленькие электронные весы;

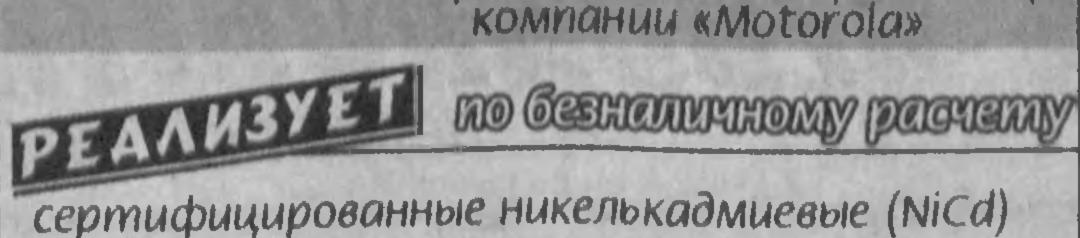
телевизоры; О маленькие видеокамеры

и видеомагнитофоны (совместимые); автомобильные жезлы;

электрические фонари ручные. Коммерческие предложения просим предоставить в запечатанном виде с указанием темы тендера в течение 15 дней со дня опубликования объявления по адресу:

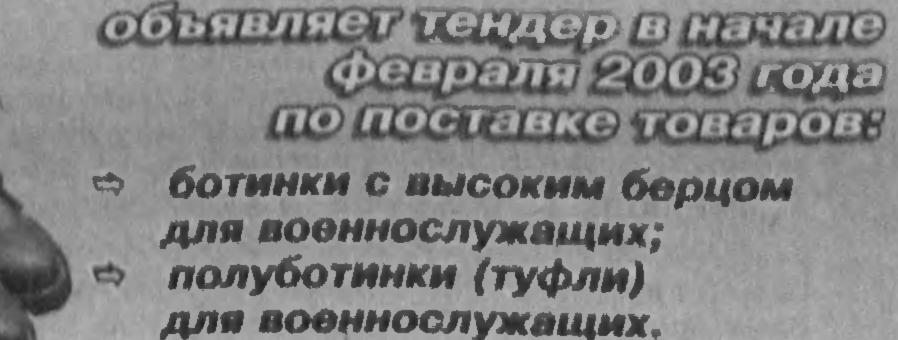
г.Ташкент, проспект Узбекистанский, З.

«UHTEPMUKPO» --авторизованный дистрибьютер

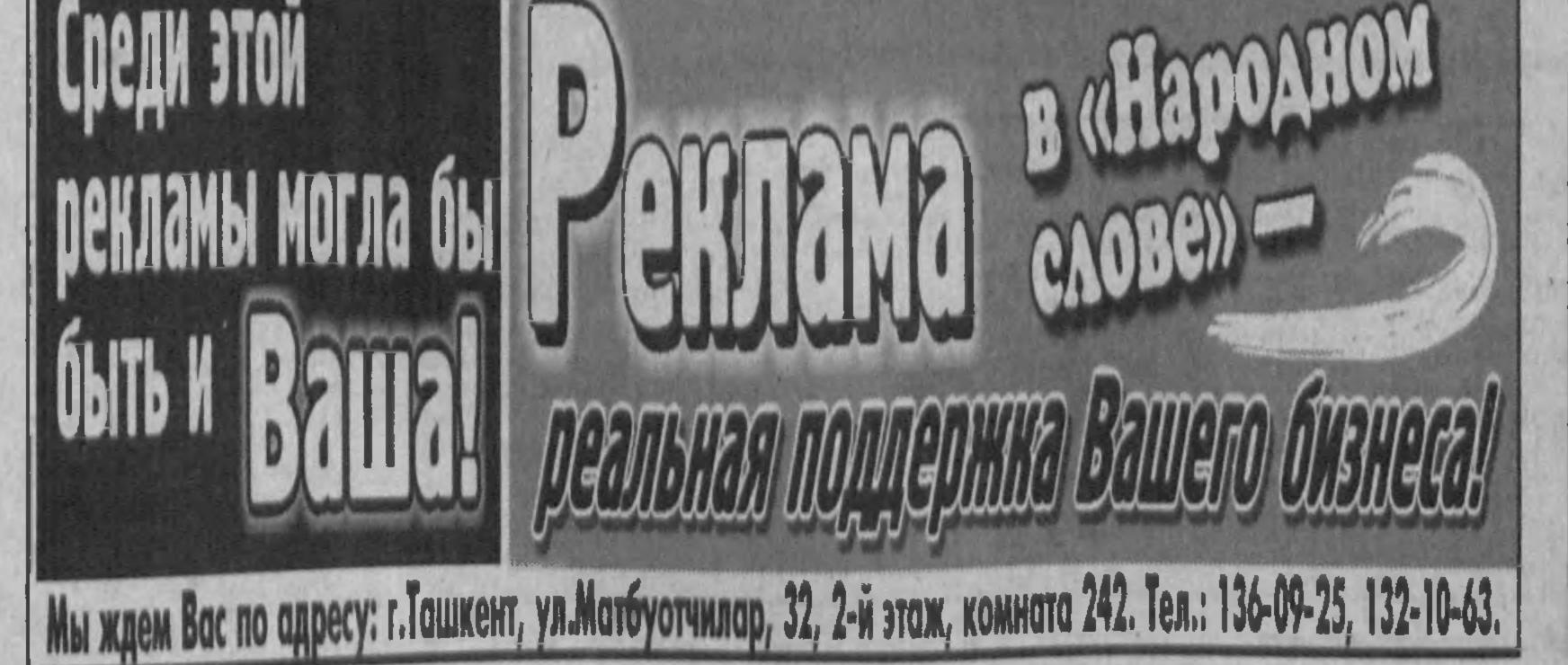


аккумуляторные БАТАРЕИ для радиостанций GP-300 Motorola.

Tenedon 144-15-83, Pare 144-24-87.



Телефоны для справок: 64-19-61, 161-02-75, 64-20-65.



CHOPT

Художественная гимнастика

Грации от "Камолот"

Турнир республиканского масштаба на призы молодежного движения "Камолот" по художественной гимнастике прошел в Самарканде.

В споре мастеров спорта сильнейшей, по мнению жюри, стала бухарская спортсменка Асия Челкунова, которая смогла набрать наибольшее количество баллов. На второй и третьей позициях закончили грации, представлявшие самаркандскую школу художественной гимнастики, -Валерия Грудняк и Евгения Шабашова.

"Баркамол авлод-2003"

Ханабад в ожидании

В марте нынешнего года в городе Ханабад Андижанской области планируется сдать в эксплу-

атацию большой спортивный комплекс на полторы тысячи мест. Одними из первых на помосты нового спортивного центра вступят лучшие представители всех областей Узбекистана, которые примут участие в республиканских состязаниях по курашу и тяжелой атлетике в рамках традиционных соревнований "Баркамол авлод". Также здесь возводятся площадки, рассчитанные на проведение соревнований по игровым видам спорта, в том числе по волейболу и гандболу.

Плавание

Главное — участие?

В европейских столицах Париже, Стокгольме и Берлине завершились заключительные этапы Кубка мира по плаванию. От узбекистанцев лучшие результаты показали Олег Пухнатый, Максим Шилов, Петр Васи-

льев и Ирина Шлемова. Тимур Эргашев и Александр Агафонов выступили хуже.

Футбол

Каникулы закончились

В рамках подготовки к предстоящему чемпионату мира среди молодежных команд сборная дружина нашей страны отбыла на учебно-тренировочные сборы в Объединенные Арабские Эми-

Наши футболисты уже провели несколько товарищеских встреч. Две из них пришлись на российский "Россельмаш". Узбекистанцы встречались с первым и вторым составами россиян. Как в первом (0:4), так и во втором (0:1) случае отечественные спортсмены остались в положении проигравших.

Третью игру наши футболисты провели с командой "Аль-Кувейт". Здесь уже победу с итоговым счетом 1:0 праздновали узбекистанцы. Гол в ворота соперников провел Андрей Афанасьев.

Андрей КИМ,

К сожалению, финальный матч Кубка Содружества прошел без участия узбекистанского "Пахтакора", которому не удалось склонить чашу весов в свою сторону по ходу игры в полуфинале против рижского клуба "Сконто". Итог встречи подвела серия послематчевых

"Taxmakop", **УВЫ...**

пенальти.

А начиналось все вполне в традициях игры за выход в финал. Обе команды прикладывали достаточно усилий для достижения желаемого результата. Для пахтакоровцев первый тайм закончился с довольно "спокойным" результатом - 1:0 в их пользу. Гол на

17-й минуте провел Леонид Кошелев. После перерыва соперники ташкентского клуба заметно прибавили в игре: менее чем за 20 минут, начиная с 52-й и до 70-й, они успели не только сравнять счет, но и выйти вперед

- и вот 2:1 уже в пользу "Сконто". Ближе к завершению поединка украинский легионер "Пахтакора" Александр Крохмаль сравнивает шансы двух клубов — 2:2.

В серии пенальти удачливее оказались футболисты "Сконто", которые смогли забить в створ ворот "Пахтакора" три мяча и лишь один пропустили. В финальном матче встретились "Сконто" и молдавский "Шериф",

обыгравший в полуфинале российский "Локомотив" с результатом 1:0. В споре за главный приз сильнее оказались футболисты "Шерифа": окончательный итог встречи — 2:1 в пользу мол-

Наш. корр.

Книжная полка

Познанья открывая мир...

Учиться нужно тридцать, сорок лет,

Вышел в свет четвертый том Национальной энциклопедии Узбекистана. Открываясь статьей "Зебуниссо бегим", том заканчивается статьей "Конигил". Всего в издание вошло 4.100 статей. В процессе работы над ними строго выдерживался идейно-тематический принцип предыдущих первых томов. Это видится как в общем построении словаря, так и в критериях подхода к тематике, терминологии. В то же время были учтены высказанные в предыдущих изданиях, письмах читателей мнения,

предложения, пожелания. В настоящем издании также сохранено соотношение естественнонаучного и гуманитарного, национального и общечеловеческого направления в рамках утвержденной концепции. Особое внимание уделялось понятиям, касающимся истории, литературы, искусства Узбекистана, национальных ценностей, ислама. 428 статей посвящено истории, 375 — культуре и искусству, 200 — языку и литературе, более 200 истории, философии, политологии. Среди них статьи М. Жураева "Иккинчи жахон уруши" ("Вторая мировая война"), К. Раджабова "Икромов Акмал", Б. Касымова "Зебуниссо бегим", Н. Каримова "Зульфия", Ш. Бобохонова "Зиёвуддинхон ибн Эшон Бобохон", "Зиддият" ("Противоречие"), А. Аюпова "Имконият ва вокелик" ("Возможность и действительность"). Статья Т. Гафирбекова посвящена династии Закировых, оставивших глубокий след в истории узбекского национального искусства. В ее подготовке участвовали ученые, специалисты Института языка и литературы Академии наук Узбекистана, Института искусствознания, Ташкентско-

го института востоковедения, Ислам-

Чтобы открылся избранному свет. А. Навои "Смятение праведных"

> ского университета. Среди статей по географии, геологии, геофизике широко представлены новые сведения, связанные с названиями городов, районов Узбекистана. В статьях о таких государствах, как Индонезия, Испания, Италия, Канада, представлена подробная информация об экономических, политических,

Серия статей содержит сведения по биологии, здравоохранению, химии, математике, физике, технике, астрономии, сельскому хозяйству.

культурных связях с Республикой Уз-

Отдельно представлены статьи, посвященные выдающимся личностям. Среди них "Ибн Сино" С. Каримовой и статья, посвященная биографии Президента Республики Узбекистан И. Каримова. В этой же серии статьи, посвященные выдающимся философам-мыслителям, государственным и общественным деятелям, героям Узбекистана, народным писателям, народным артистам, деятелям науки, искусства.

В четвертом томе энциклопедии больше, чем в предыдущих (1.600 цветных, более 180 черно-белых), снимков, свыше 80 карт и диаграмм. Они лучше по качеству и полиграфическому исполнению.

В подготовке статей энциклопедии участвовало свыше 500 авторов. А за время работы над книгой сформировалась группа авторов Национальной энциклопедии.

Муроджон АМИНОВ, начальник научно-методического отдела Государственного научного издательства Национальной энциклопедии Узбекистана.

ДАТА

В зале Ташкентского музея Сергея Есенина прошел музыкальнопоэтический вечер, посвященный 65-летию со дня рождения Владимира Высоцкого. Его организаторами выступили Союз композиторов Узбекистана, посольство Российской Федерации в Республике Узбекистан и представительство Росзарубежцентра. На вечер памяти

В.Высоцкого пришли многие почитатели его богатого творчества. Слышен голос

Высоцкого

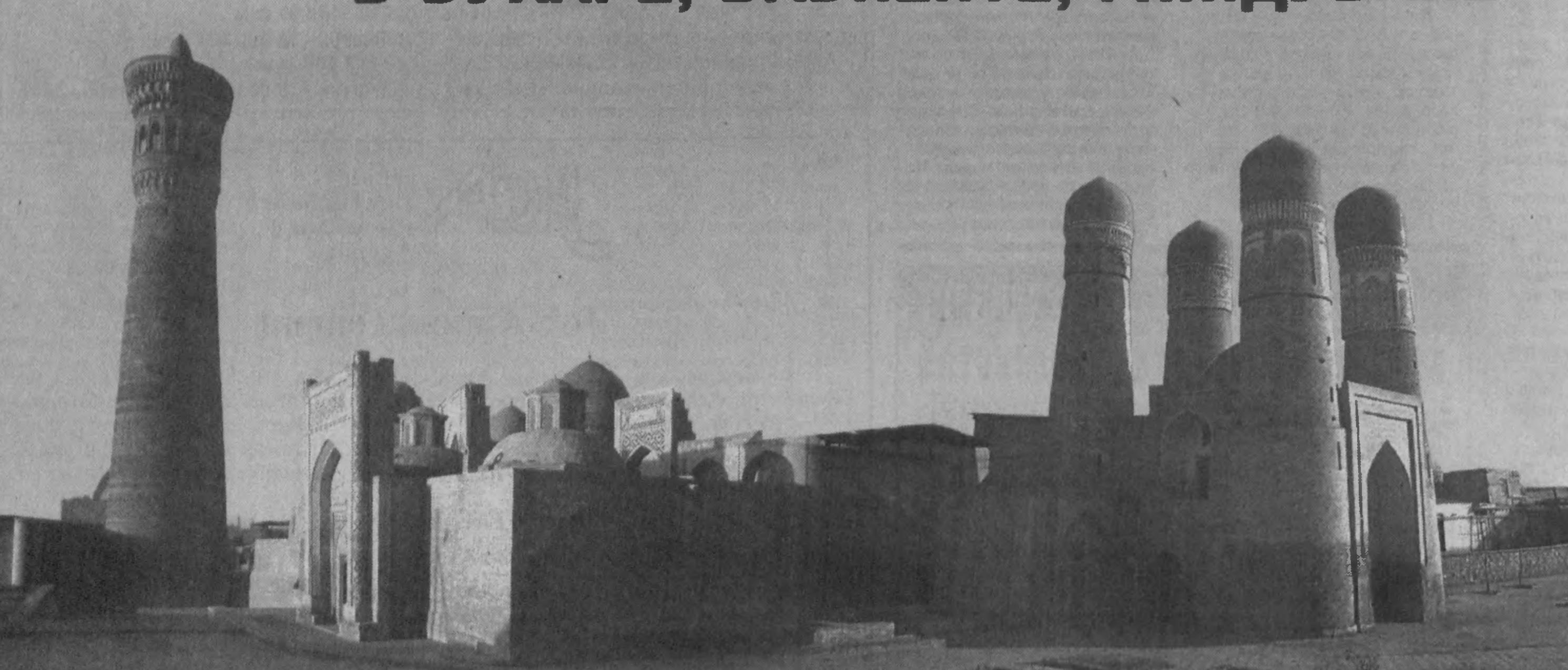
Бекзод САГДУЛЛАЕВ.

В своих песнях он рассказывал о войне, трудном послевоенном времени, больших делах и стройках, о космосе и космонавтах, моряках, солдатах, альпинистах, пограничниках и поэтах — словом, о своем времени. Его выступления с успехом проходили и на сценах нашей столицы, в концертных залах Ташкента, о чем поведал поэт Раим Фархади.

Музыкально-поэтический вечер открыли Чрезвычайный и Полномочный Посол Российской Федерации в Узбекистане Д. Рюриков и профессор Госконсерватории Узбекистана, музыковед Ирина Галущенко.

Примечательно, что узбекистанские поэты и композиторы в память о Владимире Высоцком специально к его юбилею создали поэтические произведения, впервые прозвучавшие в рамках прошедшего вечераконцерта. Это поэтический цикл романсов и песен Станислава Мансурова-Ковригенко «Слышен голос Высоцкого» на слова Раима Фархади. В цикле пять частей — «Пятнадцать бесконечных лет», «Играет Гамлет на гитаре», «Он обращал нас к вечности», «Слышен голос Высоцкого», а финал цикла написан на слова поэта А. Толстого «Торжествующий прилив». Его проникновенно и тепло исполнили солистка камерного музыкально-поэтического театра «Золотые ворота» Татьяна Санталова (сопрано) и Ирина Галущенко (фортепиано). С большим интересом были восприняты песни В. Высоцкого в исполнении заслуженного артиста Узбекистана Марата Хакимова, ташкентского барда Александра Каменского.

CAMAS HOBAS CETS GS SILL В БУХАРЕ, ВАБКЕНТЕ, ГИЖДУВАНЕ



БЕСПЛАТНОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ ПРОДОЛЖАЕТСЯ!

SMS VMS.

(СЛУЖБА КОРОТКИХ СООБЩЕНИЙ) (СЛУЖБА ГОЛОСОВЫХ СООБЩЕНИЙ)

GSM. ПЛАНЫ ОБСЛУЖИВАНИЯ В СЕТИ (тарифы указаны в \$ США и включают 20% НДС), действуют с 1 ноября 2002 г.

Планы обслуживания	Абонентская плата (# \$)	Стоиность входящей связи (в \$)	Стоимость исходящей связи (в \$)
Энсилозив	2.0	80.0	0.10
Престин	125.0	Бесплатио	

В кети СП "Уздукробита" в стандарте GSM действует единая зона регистрации, т.е. Тарифы выбранного плана обслуживания действуют в пределах зоны действия сети БSM.

первая сотовая

Круглосуточная справочная служба: 130-09-09, 131-09-09, 103-09-09. С телефонов СП "Уздунробита" - 611.

Адрес Ташиентского сервис-центра: ул. Усмана Юсупова, 16 ("Лабзак"). www.uzdunrobita.uz

УзаСИ АА Ne0000104



Народное слово Xaak cysu

УЧРЕДИТЕЛИ:

Кенгаш Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Газета зарегистрирована в Госкомпечати Республики Узбекистан. Регистрационный № 0002. Индекс 166. Заказ Г-033. Объем 2 печ. л. Тираж 9149. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ

Редакционная коллегия: Э. БОЛИЕВ (отв. секретарь, "Халк сўзи"), М.ЕГОРОВ, Ш. ЖАББАРОВ (зам. главного редактора, "Халқ сўзи"), А. КАИПБЕРГЕНОВ (зам. главного редактора, "Народное слово"), М. МИРАЛИМОВ, С. МУХИТДИНОВ, Ш. РИЗАЕВ, М. САФАРОВ, Р. ФАРХАДИ, У. ХАШИМОВ, И.ХУДАЯРОВ, И. ШАГУЛЯМОВ.

Газета сверстана оператором ЭВМ С. БАУЭРОМ. Время подписания в печать по графику в 21.00.

Отделы редакции: Общественно-политической жизни --- 133-09-97; 133-48-04 Экономики — 133-57-98 Науки, образования и эдравоохранения - 133-38-01 Культуры, духовности и просветительства - 133-67-56 Регионов и связи С читателями — 136-09-67 Новостей - 133-96-01

Секретариат — 133-28-49

Рекламы — 136-09-25

* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32. Адрес в Интернете: http://HC.uzpak.uz E-mail: slovo@uzpak.uz

Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Дежурный редактор Л. КУЧЕРЕНКО. Дежурный А. КИМ. Старший корректор E. TUTAPEHKO.